



TRAVEL GLOW ART STUDIO™

**ATELIER D'ART LUMINEUX PORTATIF
UNIDAD DE ARTE PORTÁTIL GLOW ART**

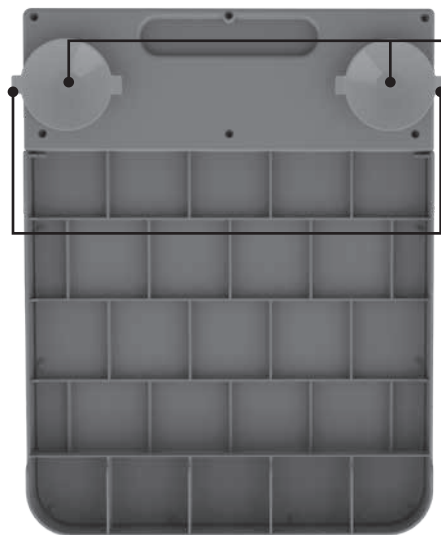
Contents • Comprend • Contenido

FRONT • AVANT • FRENTE



Light Wand
Baguette lumineuse
Lápiz Luminoso

BACK • ARRIÈRE • REVERSO



Suction Cups
Ventouses
Ventosas

Pull Tabs
Languettes
Lenguetas

Glow Board
Toile lumineuse
Tablero Luminoso

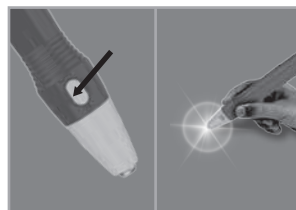
For Best Results

- Use Travel Glow Art Studio in the dark. The darker the room, the brighter your art will glow.
- Draw with the tip of the light wand touching the tablet for crisp & bright images. Hold the wand further away for thicker lines or blurred effects.

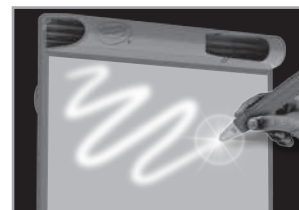
Setup

- Travel Glow Board can be used on your lap, table or any flat surface.
- OR**
- Stick the Travel Glow Board to a window!
 - Make sure suction cups are clean and free of debris before use.
 - Press suction cups on the back firmly on a window at home or on the go.
 - To remove from window, pull up the tabs on outer rims of each suction cup to release from glass.

How To Use



1. Press button and hold it down to activate Light Wand.



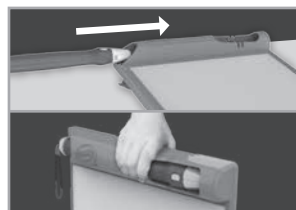
2. Draw with the wand tip touching the Glow Board. Doodle, message, design!



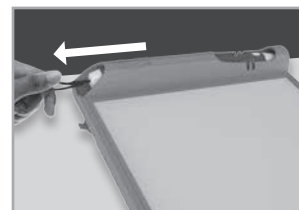
3. Use suction cups to stick on window. Create or display!



4. Create at home or on-the-go.



5. For storage or on-the-go, slide wand into the top of the board until it snaps in place. Take it along!



6. Simply pull the loop to remove the wand and you're ready to create again!

Installing and Replacing Batteries

CAUTION : BATTERIES MUST BE INSTALLED BY AN ADULT ONLY.
We recommend using non-rechargeable batteries.

REQUIREMENTS: 3 AAA Alkaline Batteries (not included), Phillips Screwdriver (not included).

- Use Phillips screwdriver to loosen the screw at the end of the wand.
- Remove the battery cover and insert 3 fresh AAA alkaline batteries.
- Ensure that the direction matches diagram inside battery case.
- Replace battery cover and tighten the screw.

NOTE: Non-rechargeable batteries are recommended for this product.

Cleanup & Storage

- Make sure the wand is off when not in use.
- Remove the batteries if wand is going to be stored for 6 months or more.
- Snap wand into the slot at the top of the board.
- Store Glow Board flat for future use.

Pour un résultat optimal

- Utiliser l'Atelier d'art lumineux portatif dans une pièce sombre. Plus il fera sombre, plus les créations brilleront.
- Tenir la baguette contre la toile lumineuse pour obtenir des tracés clairs et nets, ou plus loin pour des lignes plus épaisses et des effets plus flous.

Mise en place

- La toile lumineuse portative peut être utilisée sur les genoux, une table ou toute surface plane.
- **ou**
- La toile lumineuse peut être fixée à une fenêtre!
 - S'assurer que les ventouses sont propres et sans débris avant l'utilisation.
 - Fixer fermement les ventouses à l'arrière de la toile à une fenêtre, à la maison ou en déplacement.
 - Pour retirer la toile d'une vitre, soulever les languettes aux bords de chaque ventouse pour les décoller.

Installation et remplacement des piles

AVERTISSEMENT : LES PILES DOIVENT ÊTRE INSTALLÉES UNIQUEMENT PAR UN ADULTE. Nous recommandons d'utiliser des piles non rechargeables.

EXIGENCES : 3 piles alcalines AAA (non incluses), un tournevis cruciforme (Phillips) (non inclus).

- Utiliser le tournevis cruciforme pour desserrer la vis à l'extrémité de la baguette.
- Retirer le couvercle des piles et insérer trois piles alcalines AAA neuves.
- Insérer les piles selon le diagramme du compartiment.
- Remettre le couvercle en place et resserrer la vis.

NOTE: L'utilisation de piles non rechargeables est recommandée pour ce produit.

Comment jouer

1. Tiens le bouton de la baguette enfoncé pour l'activer.
2. Tiens la baguette contre la toile lumineuse et griffonne, dessine et crée des œuvres lumineuses!
3. Crée à la maison ou en déplacement!
4. Fixe la toile à une fenêtre à l'aide des ventouses. Crée ou affiche des œuvres!
5. Pour ranger ou transporter la baguette, glisse-la dans la fente en haut de la toile jusqu'à ce qu'elle s'enclenche. Emporte le tout avec toi!
6. Pour retirer la baguette, tire sur la ficelle. Te voilà prêt à créer à nouveau!

Nettoyage et rangement

- S'assurer que la baguette est éteinte lorsqu'elle n'est pas utilisée.
- Retirer les piles de la baguette si celle-ci doit être rangée pour six mois ou plus.
- Glisser et enclencher la baguette dans la fente en haut de la toile.
- Ranger la toile lumineuse à plat.

Crayola is a  Company / Une société de Hallmark ©2023 CRAYOLA, EASTON, PA 18044-0431.
BINNEY & SMITH (EUROPE/EUROPA) LTD., BEDFORD HEIGHTS, MANTON LANE, BEDFORD, MK41 7PH, ENGLAND/ANGLETERRE/INGLATERRA, BINNEY & SMITH (EUROPE/EUROPA) LTD., VIA FIGLINE 13, 47122 FORLÌ (FC), ITALY/ITALIE/ITALIA, IMPORTED BY/IMPORTÉ PAR/IMPORTADO POR: CRAYOLA CANADA, LINDSAY, ON, K9V 2N5, DISTRIBUTED IN/DISTRIBUÉ EN/DISTRIBUIDO EN AUSTRALIA/AUSTRALIE BY/PAR/POUR CRAYOLA (AUSTRALIA) PTY LTD, 10 CARIBBEAN DRIVE SCORESBY VICTORIA 3179.

6+

04-2505-0-400

crayola.com

QUALITY GUARANTEE	GARANTIE DE QUALITÉ	CALIDAD GARANTIZADA
We guarantee the quality of all Crayola products. If this product does not perform properly, please contact us.	Nous garantissons la qualité de tous les produits Crayola. En cas de mauvais fonctionnement, contactez-nous.	Garantizamos la calidad de todos los productos Crayola. Si este producto no funciona adecuadamente, sírvase contactarnos.
M-F 9 AM-4 PM ET/AEST: U.S.A. & CANADA (Call/Text): 1-800-CRAYOLA (800-272-9652) Text charges may apply. AUSTRALIA: 1-800-657-353 M-F 9 AM-5 PM LOCAL TIME: UK: 0800 389 6238 ITALY: +39 (0) 543 720997 MEXICO: 800 7178 222 BENELUX: +31 (0)104596 580 FRANCE: +33 (0) 1 41 06 54 54 GERMANY: +496103 459180	L-V 9 h-16 h HE/AEST : É.-U. ET CANADA (Appelez/Textez) : 1-800-CRAYOLA (800-272-9652). Des frais peuvent s'appliquer aux messages textes. AUSTRALIE : 1-800-657-353 L-V 9 h-17 h, heure locale : R.U. : 0800 389 6238 ITALIE : +39 (0) 543 720997 MEXIQUE : 800 7178 222 BENELUX : +31 (0)104596 580 FRANCE : +33 (0) 1 41 06 54 54 ALLEMAGNE : +496103 459180	Lun-Vie, 9 AM-4 PM ET/AEST: E.U.A. Y CANADÁ (Llamada/Texto): 1-800-CRAYOLA (800-272-9652). Podrían aplicar cargos por mensajes de texto. AUSTRALIA: 1-800-657-353 Lun-Vie, 9 AM-5 PM Hora Local: REINO UNIDO: 0800 389 6238 ITALIA: +39 (0) 543 720997 MEXICO: 800 7178 222 BENELUX: +31 (0)104596 580 FRANCIA: +33 (0) 1 41 06 54 54 ALEMANIA: +496103 459180

NO BATTERIES INCLUDED • PILES NON COMPRIS • PILAS NO INCLUIDAS

 The Wheelie Bin symbol indicates that the product and the batteries must not be disposed of with other household waste as they may contain elements which can have a harmful effect on the environment and human health. Please use designated collection points or recycling facilities when disposing of the item and the batteries. To help locate your nearest facility see: www.recyclenow.com

Ce pictogramme indique que le produit et les piles ne doivent pas être jetés avec d'autres ordures ménagères, car ils peuvent contenir des éléments qui risquent d'avoir un effet néfaste sur l'environnement et la santé de l'être humain. Veuillez disposer du produit et des piles dans des centres de récupération ou de recyclage désignés. Pour trouver le centre le plus proche, voir le site : www.recyclenow.com

El símbolo del cubo de basura indica que el producto y las pilas no deben desecharse con otras basuras caseras, ya que podrían contener elementos perjudiciales para el medio ambiente y la salud. Para desechar el producto y las pilas, favor de utilizar los puntos de recolección y reciclaje designados. Para localizar los puntos de recolección y reciclaje más cercanos, visitar: www.recyclenow.com

BATTERY SPECIFICATIONS & CAUTIONS

Requires 3 AAA batteries 4.5 V (DC). Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged. Non-rechargeable batteries are not to be recharged. Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed. Batteries are to be inserted with the correct polarity. Exhausted batteries are to be removed from the toy. The supply terminals are not to be short-circuited.

CARACTÉRISTIQUES ET AVERTISSEMENTS CONCERNANT LES PILES

Fonctionne avec 3 piles AAA, 4,5 V (CC). Ne charger les piles rechargeables que sous la supervision d'un adulte. Sortir les piles rechargeables du jouet avant de les recharger. Ne pas recharger des piles non rechargeables. Ne pas mélanger des piles de types différents ou des piles neuves et usagées. Insérer les piles en respectant la polarité. Retirer les piles déchargées du jouet. Éviter tout court-circuit aux bornes d'alimentation.

ESPECIFICACIONES DE LAS PILAS Y ADVERTENCIAS

Requiere 3 pilas tamaño AAA para obtener 4.5 V (CD). Las pilas recargables se deben recargar solamente bajo la supervisión de un adulto. Quitar las pilas recargables de la unidad antes de recargarlas. No recargar las pilas no recargables. No mezclar diferentes tipos de pilas o pilas nuevas y usadas. Las pilas se deben instalar con la polaridad correcta. Quitar de la unidad las pilas gastadas. No hacer cortocircuito con los polos positivo y negativo.

Para Mejores Resultados

- Usar la unidad de arte portátil Glow Art Studio en la oscuridad. Entre más oscuro el cuarto, más iluminará tu arte.
- Dibujar con la punta del lápiz luminoso en contacto con el tablero para obtener imágenes claras y brillantes. Mantener el lápiz un poco alejado del tablero para obtener líneas más gruesas y suaves.

Preparación

- El tablero portátil Travel Glow Board se puede usar en el regazo, una mesa o cualquier superficie plana.
- **o**
- Pegar el tablero Travel Glow Board sobre una ventana!
 - Asegurarse de que las ventosas estén limpias y libres de polvo antes de usarlas.
 - Pegar a presión sobre una ventana las ventosas (copas de succión) que están al reverso del tablero.
 - Para retirar el tablero de la ventana, levantar las lengüetas en las orillas de cada una de las ventosas para desprenderlas del vidrio.

Cómo Instalar y Reemplazar las Pilas

ADVERTENCIA: LAS PILAS DEBERÁN SER INSTALADAS POR UN ADULTO SOLAMENTE. No recomendamos el uso de pilas recargables.

REQUIRE : 3 Pilas alcalinas tamaño AAA (no incluidas), destornillador Phillips, o de cruz (no incluido).

- Usar un destornillador Phillips, o de cruz, para aflojar los tornillos del lápiz luminoso.
- Quitar la tapa del compartimento de pilas y poner 3 nuevas pilas alcalinas tamaño AAA.
- Asegurarse de que la polaridad de las pilas coincida con la del diagrama dentro del compartimento de pilas.
- Volver a poner la tapa y apretar los tornillos.

NOTA: Se recomienda usar pilas no recargables en este producto.

Cómo Usar

1. Oprime el botón y sosténlo para activar el Lápiz Luminoso.
2. Dibuja con la punta de lápiz sobre el tablero. ¡Haz garabatos, escribe mensajes y diseña!
3. Usa las ventosas para pegar el tablero en una ventana. ¡A dibujar y exhibir tu arte!
4. Dibuja en casa o en un viaje.
5. Para guardar o transportar el tablero, mete el lápiz dentro de la parte superior del tablero hasta que haga un clic. ¡Llévalo contigo!
6. Simplemente jala el cordón para sacar el lápiz ¡y listo para dibujar otra vez!

Limpieza y Almacenamiento

- Asegurarse de que el lápiz esté apagado y no en uso.
- Quitar las pilas del lápiz si la unidad va a ser almacenada por 6 meses o más.
- Poner el lápiz en el compartimento en la parte superior de la unidad.
- Guardar el tablero Glow Board en posición horizontal.

Contents and colors may vary.

Le contenu et les couleurs peuvent varier.

El contenido y los colores podrían variar.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

CAUTION: changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. **NOTE:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or experienced radio/TV technician for help.

ATTENTION ! L'utilisateur est averti que toute modification non explicitement approuvée par la partie responsable de la conformité risque d'annuler le droit dont il dispose d'utiliser l'équipement. **NOTE :** Ce produit a été testé et déclaré conforme aux limitations relatives à un appareil numérique de classe B, conformément à la Partie 15 des règles de la FCC. Ces limitations visent à assurer une protection raisonnable contre les interférences dans le cadre d'une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions du fabricant, il risque de provoquer des interférences qui gêneront la réception radiophonique et télévisuelle. Toutefois, rien ne garantit l'absence d'interférences dans une installation donnée. Si cet équipement provoque des interférences gênant la réception radiophonique et télévisuelle (allumez et éteignez vos appareils pour vous en assurer), nous vous conseillons d'essayer de les éliminer de la façon suivante :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Branchez l'équipement à une prise de courant faisant partie d'un autre circuit que celui sur lequel est branché le récepteur.
- Consultez le fournisseur ou un technicien expérimenté en radiotélévision pour obtenir de l'aide.

ADVERTENCIA: Cambios o modificaciones no explícitamente aprobados por la entidad responsable del cumplimiento de normas podría imposibilitar al usuario la operación del equipo. **NOTA:** Este equipo ha sido probado y cumple con los límites establecidos para un dispositivo digital de Clase B, en conformidad con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar protección razonable contra cualquier interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede difundir energía de frecuencia radial y, si no se instala y usa en conformidad con las instrucciones, podría causar interferencia dañina a las comunicaciones radiales. Sin embargo, no se garantiza que no ocurra interferencia en una instalación particular. Si este equipo causa interferencia dañina a la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse prendiendo y apagando el equipo, se aconseja al usuario tratar de corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Incrementar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma eléctrica en un circuito diferente de aquel al que está conectado el receptor.
- Consultar con el comerciante o técnico especializado en radio/televisión.